

💵 সুনান আত তিরমিজী (তাহকীককৃত)

হাদিস নাম্বারঃ ২২৪৮ ৩১/ কলহ ও বিপর্যয় (ﷺ আএ৮) পরিচ্ছেদঃ ৬৩. ইবনু সাইয়্যাদ প্রসঙ্গে

باب مَا جَاءَ فِي ذِكْرِ ابْنِ صَائِدِ

আরবী

حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاوِيَةَ الْجُمَحِيُّ، حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ عَلِيّ بْنِ زَيْد، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم " يَمْكُثُ أَبُو اللَّجَّالِ وَأُمُّهُ ثَلاَثِينَ عَامًا لاَ يُولَدُ لَهُمَا وَلَدٌ ثُمَّ يُولَدُ لَهُمَا غُلاَمٌ أَعْوَرُ أَضَرُّ شَيْءٍ وَأَقَلُهُ مَنْفَعَةً تَنَامُ عَيْنَاهُ وَلاَ يَنَامُ قَلْبُهُ " . ثُمَّ نَعَتَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم أَبويْهِ فَقَالَ " أَبُوهُ طِوَالٌ ضَرْبُ اللَّحْمِ كَأَنَّ أَنْفَهُ مِنْقَارٌ وَأُمُّهُ امْرَأَةٌ فَرْضَاخِيَّةٌ طَويلَةُ الْيَديْنِ " . فَقَالَ أَبُو بَكْرَةَ فَسَمِعْنَا بِمَوْلُودِ فِي الْيَهُودِ بِالْمَدينَةِ فَذَهَبْتُ أَنَا وَالزُّبَيْرُ بْنُ الْعُوَامِ حَتَّى فَقَالَ أَبُو بَكْرَةَ فَسَمِعْنَا بِمَوْلُودِ فِي الْيَهُودِ بِالْمَدينَةِ فَذَهَبْتُ أَنَا وَالزُّبَيْرُ بُنُ الْعُوَامِ حَتَّى نَقَالَ أَبُو بَكْرَةَ فَسَمِعْنَا بِمَوْلُودِ فِي الْيَهُودِ بِالْمَدينَةِ فَذَهَبْتُ أَنَا وَالزُّبَيْرُ بُنُ الْعُوَامِ حَتَّى نَقَالَ أَبُو بَكْرَةَ فَسَمِعْنَا بِمَوْلُودِ فِي الْيَهُودِ بِالْمَدينَةِ فَذَهْبْتُ أَنَا وَالزُّبِيْرُ بُنُ الْعُوَامِ حَتَّى لَا عَلَى أَبُويْهِ فَإِذَا نَعْتَ رَسُولِ اللّهِ صلى الله عليه وسلم فِيهِمَا فَقُلْنَا هَلْ لَكُمَا وَلَدٌ نَعْرَفُهُ إِلّا مِنْ عَنْدِهِمَا فَإِذَا هُو مُنْجَدِلٌ فِي الشَّمْسِ فِي قَقَالَ مَا عُنْدَهُمَا فَإِذَا هُو مُنْجَدِلٌ فِي الشَّمْسِ فِي قَطَيفَةٍ لَهُ وَلَهُ هَمْهُمَةٌ فَكَشَفَ عَنْ رَأْسِهِ فَقَالَ مَا قُلْتُمَا قُلْنَا وَهَلُ سَمِعْتَ مَا قُلْنَا وَهَلُ سَمِعْتَ مَا قُلْنَا قَالَ نَعْرُفُهُ إِلاَ مِنْ عَنْدِهِمَا فَإِذَا وَهُلُ سَمِعْتَ مَا قُلْنَا وَهُلُ مَنْ عَرِيبٌ لاَ نَعْرِفُهُ إِلاَ مِنْ عَنْدِ حَلَى فَالَ مَنْ عَرِيبٌ لاَ نَعْرِفُهُ إِلاَ مِنْ عَلْكُولَ مَنْ عَرَيْكُ مَ قُلْكُ مَنْ عَرِيبٌ لاَ نَعْرِفُهُ إِلاَ مَنْ مَلْ عَرْدِيثَ حَسَلًا عَرْدِيثَ مَا اللهُ عَلْمُ مُنْ عَرِيبٌ لاَ نَعْرِفُهُ إِلاَ مَنْ مَا لَا أَلُو عِيسَى هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ لاَ نَعْرِفُهُ إِلاَ مَنْ مَا لَا أَنْ مَا لَا اللهُ عَلْمَ مَا لَا اللهُ الله عَلْمَ الله عَلْمَا لَا لَا اللهُ عَلْمُ لَا

বাংলা

২২৪৮। আবদুর রহমান ইবনু আবূ বকরা (রাঃ) হতে তার পিতার সূত্রে বর্ণিত আছে, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেনঃ দাজ্জালের পিতা-মাতার ত্রিশ বছর পর্যন্ত কোন সন্তান জন্মগ্রহণ করবে না। তারপর একটি কানা ছেলে জন্ম নেবে। সে হবে খুবই ক্ষতিকর এবং অত্যন্ত অনুপকারী। তার দুই চোখ ঘুমালেও তার অন্তর ঘুমাবে না।

তারপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের নিকটে তার পিতা-মাতার বিবরণ দিলেন। তিনি



বললেনঃ তার পিতার দৈহিক আকৃতি হবে লম্বাটে, হালকা-পাতলা গড়নের এবং তার নাকটা হবে পাখীর ঠোটের মত লম্বা। আর তার মা হবে স্থলকায়, মোটা ও লম্বা হস্তবিশিষ্টা।

আবৃ বকরা (রাঃ) বলেন, তারপর এক সময় আমরা শুনতে পেলাম যে, মদীনার ইয়াহুদী পরিবারে একটি সন্তান জন্মগ্রহণ করেছে। তখন আমি ও যুবাইর ইবনুল আওয়াম (রাঃ) সেখানে গেলাম। আমরা তার পিতা-মাতার নিকট উপস্থিত হলাম এবং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের বর্ণিত বিবরণ তাদের মাঝে দেখতে পেলাম। আমরা প্রশ্ন করলাম, আপনাদের কোন সন্তান আছে কি? তারা বলল, আমাদের ত্রিশ বছরের দাম্পত্য জীবনে কোন সন্তান জন্মগ্রহণ করেনি। অবশেষে আমাদের একটি কানা পুত্র সন্তান জন্মগ্রহণ করেছে, কিন্তু সে অধিক ক্ষতিকর এবং কম উপকারী। তার দু'চোখ ঘুমায় কিন্তু তার অন্তর ঘুমায় না।

রাবী বলেন, আমরা তাদের নিকট হতে বের হয়ে এসে দেখলাম সে রোদে চাঁদর মুড়ি দিয়ে পড়ে আছে এবং বিড়বিড় করছে। সে তার চাঁদর হতে মাথা বের করে প্রশ্ন করল, তোমরা কি বলেছ? আমরা বললাম, তুমি কি আমাদের কথা শুনতে পেরেছ? সে বলল, হ্যাঁ। কেননা আমার দু'চোখ ঘুমিয়ে থাকলেও আমার অন্তর ঘুমায় না।

যঈফ, মিশকাত, তাহকীক ছানী (৫৫০৩)

আবূ ঈসা বলেন, এ হাদীসটি হাসান গারীব। শুধুমাত্র হাম্মাদ ইবনু সালমার সূত্রেই আমরা এ হাদীস জেনেছি।

English

It was narrated from 'Abdur-Rahman bin Abi Bakrah from his father who said:

"The Messenger of Allah(s.a.w) said: 'The father of the Dajjal and hid mother, will abide for thirty years without bearing a son. Then a boy shall be born to them, having one eye in which there is some defect, providing little use. His eyes sleep but his heart does not sleep.' Then the Messenger of Allah(s.a.w) described his parents for us: 'His father is tall, with little fat, with a nose as if it were a beak. His mother is a bulky woman with long breasts.'" So Abu Bakrah said: "I heard about a child being born to some Jews in Al-Madinah. So Az-Zubair bin Al-'Awwam and I went until we entered upon his parents. They appeared as the Messenger of Allah(s.a.w) had described them. We said: 'Do you have any children?' They said: 'We remained for thirty years without any children being born to us, then we bore a boy, having one eye in which there is some defect, providing little use. His eyes sleep but his heart does not sleep.'" He said: "So we were leaving them, when he appeared, glittering in the sunlight in a velvet garment, murmuring something. He uncovered his head and said: 'What were you saying?' We said: 'Did you hear what we were saying?' He said: 'Yes, that my eyes sleep but my heart does not sleep."



হাদিসের মান: যঈফ (Dai'f) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ হুসাইন আল-মাদানী 🛘 বর্ণনাকারীঃ আবদুর রহমান ইবনু আবূ বাকরা (রহঃ)

👲 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন